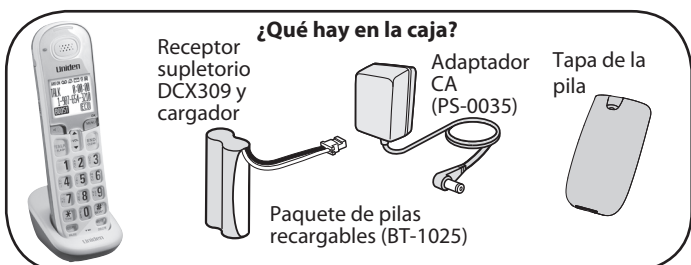


# Manual para el usuario del receptor supletorio DCX309



- Si cualquier artículo falta o está estropeado, comuníquese con nuestra Línea de Servicio al Cliente inmediatamente. ¡Nunca use productos estropeados!
- ¿Necesita ayuda? Consiga la información las 24 horas al día/ los 7 días de la semana en nuestra página web: [www.uniden.com](http://www.uniden.com).

| Si...                                               | Comuníquese con...                 | Número telefónico           |
|-----------------------------------------------------|------------------------------------|-----------------------------|
| tiene una pregunta o un problema                    | la Línea de Servicio al Cliente*   | 817-858-2929 ó 800-297-1023 |
| necesita una parte de reemplazo o un accesorio      | el Departamento de Partes*         | 800-554-3988                |
| necesita ayuda especial por razones de discapacidad | la Línea de Ayuda de Accesibilidad | 800-874-9314 (voz o TTY)    |

\* Durante horas regulares de oficina, hora estándar central; visite nuestra página web para ver más detalles de las horas de oficina.

## ¡Instrucciones importantes de seguridad!

Cuando use su equipo telefónico, siga siempre las precauciones básicas para reducir el riesgo de incendio, sacudidas eléctricas y lesiones a personas, incluyendo las siguientes:

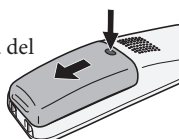
- Esta unidad **NO es impermeable**. NO la exponga a la lluvia o a la humedad.
- No use este producto cerca del agua, por ejemplo, cerca de una bañera, de un lavamanos, de la fregadera o de una palangana, en un sótano mojado o cerca de una piscina.
- Evite usar un teléfono (a no ser que sea inalámbrico) durante una tormenta eléctrica. Puede haber un remoto riesgo de sacudida eléctrica a causa de relámpagos.
- No use el teléfono para reportar un escape de gas en la vecindad del escape.
- Use sólo el cable de alimentación y las pilas indicadas en este manual. No tire las pilas al fuego. Pueden explotar. Investigue los reglamentos locales por posibles instrucciones especiales acerca de la eliminación de las pilas.
- No ponga el receptor en ningún cargador sin instalar la pila y la tapa primero.

**¡GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES!**

## INSTALACIÓN DE SU RECEPTOR

### Carga de la pila

1. Desempaque el receptor, el paquete de pilas, y la tapa del compartimiento. Si la tapa está puesta, oprima en la ranura y deslícela hacia abajo.
2. Alinee el conector con el enchufe dentro del receptor; el conector sólo cabe de una manera.
3. Apriete en el conector firmemente hasta que se escuche un clic; estire suavemente de los cables para asegurarse de que la pila está bien conectada.
4. Reemplace la tapa sobre el compartimiento y deslícela en sitio.
5. Use el adaptador CA para conectar el enchufe de alimentación del cargador en una toma normal de alimentación (120V CA).
6. Coloque el receptor en el cargador con el teclado hacia el frente. Si la pantalla no se enciende, recolóque el receptor o conecte el cargador en una toma diferente.



✂ **Cargue el receptor completamente (unas 15 horas) antes de usarlo.**

## REGISTRACIÓN CON UNA BASE

✂ **¡El receptor supletorio no funcionará hasta que lo registre con la base!**

### Bases compatibles

Este receptor está diseñado para usarlo con las bases D3097 y D3098 de Uniden. Para ver la lista más recientemente actualizada de las bases compatibles con este receptor, visite nuestra página en el internet.

### Métodos para la registración

#### ¿Cabe el receptor en la cuna de carga?

**Sí** Coloque el receptor en la base. La pantalla debe mostrar *Registering* (Registrando).

#### No ¿Tiene la base una pantalla?

- Sí**
1. Oprima **MENU** para abrir los menús y luego desplácese a *Register Accy.* (Regtr.supletor.) Oprima **OK**.
  2. En el receptor, mantenga oprimido el botón **#** hasta que la pantalla muestre *Registering* (Registrando) (unos 2 segundos).

- No**
1. En la base, mantenga oprimido **FIND** cuando el teléfono está en espera (unos 5 segundos).
  2. En el receptor, mantenga oprimido el botón **#** hasta que la pantalla muestre *Registering* (Registrando) (unos 2 segundos).

✂ **Después de unos 30 segundos, la pantalla del receptor debe mostrar *Registration Complete* (Registración completa).**

### Compruebe la conexión

Levante el receptor y oprima **TALK/FLASH**. Asegúrese de que hay un tono de marcación. (Oprima **END/CLEAR** para colgar.)

| Si...                                                                                                                                                           | Trate...                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| <ul style="list-style-type: none"><li>• no escucha un tono de marcación</li><li>• la pantalla muestra <i>Registration Failed</i> (Registración falló)</li></ul> | Asegúrese de que el receptor está completamente cargado, y luego trate otra vez. |

## INFORMACIÓN IMPORTANTE

- Todas las características y las operaciones del receptor están descritas en el manual del usuario de la base.
- Los manuales para el usuario de todos los teléfonos de Uniden están disponibles gratis en nuestra página de internet.

### Información acerca del adaptador CA y la pila

| Adaptador CA       |                    |                   |
|--------------------|--------------------|-------------------|
| Número de la parte | Voltaje de entrada | Voltaje de salida |
| PS-0035            | 120V CA, 60Hz      | 8V CA @ 300mA     |

- Use sólo los adaptadores CA suministrados.
- Use el adaptador correcto para la base y cualquier otro cargador.
- No coloque la unidad a la luz directa solar, ni la someta a temperaturas altas.

| Paquete de pilas (con uso normal) |               |                        |                  |                   |
|-----------------------------------|---------------|------------------------|------------------|-------------------|
| Número de la parte                | Capacidad     | Tiempo de conversación | Tiempo de espera | Vida de la pila   |
| BT-1025                           | 400mAh, 2.4CC | Unas 7 horas           | Unos 7 días      | Más o menos 1 año |

- Reemplace la pila cuando el tiempo de conversación y de espera se acorte notablemente. Para obtener reemplazos, llame al Departamento de Partes (consulte la tapa frontal).
- Cuando el nivel de la pila baje, el receptor sonará y le mostrará una alerta de pila baja; ponga el receptor en la cuna para recargarla.

## Advertencia sobre las pilas recargables de níquel e hidruro metálico

**¡CUIDADO! ¡Existe el riesgo de explosión si la pila es reemplazada con otra del tipo incorrecto! Elimine las pilas usadas de acuerdo con las instrucciones. No abra ni mutile la pila. Desconecte la pila antes de enviar este producto.**

- Este equipo contiene una pila recargable de níquel e hidruro metálico (Ni-MH).
- El níquel es una sustancia química conocida en el estado de California como causante de cáncer.
- No haga corto circuito en la pila.
- Estas pilas pueden explotar si se tiran al fuego.
- No cargue las pilas con ningún otro cargador que no sea el diseñado específicamente para ello según este manual del usuario. El uso de otro cargador podría dañar la pila o hacer que explote.
- Como parte de nuestro compromiso a proteger nuestro medio ambiente y a conservar los recursos naturales, Uniden participa voluntariamente en el programa industrial RBRC® para recolectar y reciclar las pilas de níquel e hidruro metálico cuando están gastadas, dentro de los Estados Unidos de América. Por favor llame al 1-800-8-BATTERY para más información acerca del reciclaje de las pilas Ni-MH en su área. (RBRC® es una marca registrada de Rechargeable Battery Recycling Corporation.)



**Las pilas recargables deben ser recicladas o eliminadas correctamente. Uniden se esmera a reducir el contenido de plomo en nuestros cables cubiertos de PVC de nuestros productos y accesorios.**

**¡Advertencia! Los cables en este producto y/o los accesorios contienen plomo, una sustancia química conocida en el estado de California como causante de enfermedades congénitas y otros daños reproductivos. Lávese las manos después de tocarlo.**

## Información de conformidad

Cualquier cambio o modificación a este producto que no esté expresamente aprobado por el fabricante u otro partido responsable de la conformidad podrá anular su autoridad para operareste producto.

### Información acerca de la Parte 15 de la FCC

Este equipo cumple con la Parte 15 de los reglamentos de la FCC. Su operación está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) Este equipo no debe causar interferencia dañina, y (2) Este equipo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo la que pueda causar una operación mala. La privacidad de comunicación no está garantizada con este teléfono.

**Parte 15.105 (b) de la FCC:** Nota: Este equipo ha sido examinado y cumple con los límites de un dispositivo digital de la clase B, conforme con la parte 15 de los reglamentos de la FCC. Estos límites están diseñados para proveer una protección razonable contra la interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radio frecuencia y, si no está instalado y usado en acuerdo con las instrucciones, puede causar mala interferencia con las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que la interferencia no ocurra en una instalación particular. Si este equipo causa mal interferencia a la recepción de radio o de televisión, la cual se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se le aconseja al usuario que trate de corregir la interferencia de una o más de las siguientes maneras:

- Reoriente o traslade la antena receptora.
- Aumente el alejamiento entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo en una toma de alimentación o un circuito diferente del que está conectado el receptor.
- Consulte con el agente o un técnico de radio/TV calificado para pedir ayuda.

### Información de la FCC acerca de la exposición RF

Este producto cumple con los límites de exposición de radiación expuestos por la FCC bajo estas condiciones:

- La base debe ser colocada a un mínimo de 20 cm. (8 pulgadas) entre la antena y todas las personas durante una operación normal.
- La base no debe ser colocada u operada en conjunción con ninguna otra antena o transmisor.
- El receptor está diseñado para una operación sobre el cuerpo y cumple con los reglamentos de la FCC para la exposición RF cuando este equipo se usa con una pinza para la correa, un estuche, u otros accesorios suministrados con este producto. (Todos los accesorios necesarios están incluidos en la caja; cualquier accesorio adicional u opcional no necesita cumplir con los reglamentos.) Los accesorios de terceros (a menos que estén aprobados por el fabricante) deben ser evitados ya que estos puede que no cumplan con los reglamentos de la FCC para la exposición RF.

### Noticia de la I.C. (Industria Canadá)

#### Equipo terminal

NOTICIA: Este equipo cumple con las especificaciones aplicables técnicas del equipo terminal de Industry Canada. Esto está confirmado por el número de registro. La abreviación IC, antes del número de registro, significa que el registro fue realizado basándose en una Declaración de Conformidad, indicando que las especificaciones técnicas de Industry Canada fueron cumplidas. Esto no supone que Industry Canada aprobó el equipo.

NOTICIA: El número de equivalencia del timbre (REN) para este equipo terminal está marcado en el propio equipo. El número REN asignado a cada equipo terminal provee una indicación del número máximo de terminales permitidas para ser conectadas a una interfaz telefónica. La terminación en una interfaz puede consistir de cualquier combinación de aparatos dependiendo solamente del requisito de que la suma de los números de equivalencia del timbre de todos los aparatos no exceda a cinco.

#### Equipo de radio

El término IC antes del número de certificación de la radio solamente significa que las especificaciones técnicas de Industry Canada han sido cumplidas. La operación está sujeta a las dos condiciones siguientes: (1) que este equipo no cause interferencia, y (2) que este equipo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la interferencia que pueda causar una operación indeseable del equipo. “La privacidad de las comunicaciones no se puede garantizar cuando se use este teléfono.”

## Garantía limitada por 1 año

**Se requiere comprobante de la compra original para el servicio garantizado.**

GARANTEE: UNIDEN AMERICA CORPORATION (“Uniden”)

ELEMENTOS DE LA GARANTÍA: Uniden garantiza por un año, al comerciante original, que este producto de Uniden está libre de defectos en materiales y mano de obra, con sólo las limitaciones o exclusiones expuestas abajo.

DURACIÓN DE LA GARANTÍA: Esta garantía al usuario original se terminará y no será efectiva después de 12 meses de la venta original. La garantía será inválida si el producto es (A) dañado o no es mantenido en forma razonable, (B) modificado, alterado, o utilizado como parte de equipos de conversión, subconjunto, o cualquier configuración que no sea vendida UNIDEN, (C) instalado incorrectamente, (D) mantenido o reparado por alguien que no esté autorizado por un centro de servicio de UNIDEN, para un defecto o mal funcionamiento cubierto por esta garantía, (E) usado en cualquier conjunción con equipos o partes, o como parte de cualquier sistema que no ha sido fabricado por Uniden, o (F) instalado o programado por cualquiera que no esté incluido en la guía operativa para este producto.

DECLARACIÓN DE RECLAMO: En el caso de que el producto no cumpla en algún momento con esta garantía mientras esté en efecto, el garante reparará el defecto y se lo devolverá a usted, sin cobro por partes, servicio, o cualquier otro costo (excepto por el transporte y manejo) ocasionado por el garante o sus representantes en conexión con el desempeño de esta garantía. LA GARANTÍA LIMITADA ESTIPULADA ANTERIORMENTE ES LA GARANTÍA TOTAL Y EXCLUSIVA PARA ESTE PRODUCTO Y SUSTITUYE Y EXCLUYE TODA OTRA GARANTÍA, CUALQUIERA QUE SEA SU NATURALEZA, YA SEA EXPRESA, IMPLÍCITA O QUE SURJA POR APLICACIÓN DE LA LEY, INCLUYENDO, DE MANERA NO LIMITATIVA TODA GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD O APTITUD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR. ESTA GARANTÍA NO CUBRE EL REEMBOLSO NI EL PAGO DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENTES. Algunos estados no permiten esta exclusión o limitación de daños incidentales o consecuentes; por esta razón la limitación expuesta arriba, tal vez no tendrá nada que ver en su caso.

RECLAMOS LEGALES: Esta garantía le da derechos legales específicos, y usted puede que tenga otros derechos que varían de estado a estado. Esta garantía es nula fuera de los Estados Unidos de América y del Canadá.

PROCEDIMIENTO PARA OBTENER UNA GARANTÍA FORMAL DE FUNCIONAMIENTO: Si después de seguir las instrucciones de este manual de instrucciones, usted está seguro de que el producto está defectuoso, empaque el producto con cuidado (preferiblemente en su paquete original). Desconecte la pila del producto y asegúrela por separado en su propio embalaje separado dentro de la caja de transporte. El producto debe incluir todas las partes y accesorios originalmente empaquetados con el producto. Incluya comprobante de la compra original y una nota describiendo el defecto por el cual lo está devolviendo. El producto deberá ser enviado porte pagado y que se pueda trazar, o entregado al garante en:

**Uniden America Service  
4700 Amon Carter Blvd.  
Fort Worth, TX 76155**

- Uniden® es una marca registrada de Uniden America Corporation.
- Llamada en espera, CID, CIDCW y mensajería vocal son servicios de la línea telefónica. Su teléfono apoya estos servicios, pero usted los debe contratar de su proveedor telefónico. Comuníquese con su proveedor para más información.
- Las ilustraciones en este manual son sólo como ejemplo. Su teléfono puede que no sea exactamente igual.

Como asociado de Energy Star®, Uniden ha determinado que este producto cumple con las regulaciones para la eficiencia energética de Energy Star®. Energy Star® es una marca registrada de EE.UU..





